學生須知

接受强制檢疫/檢測同學的上課安排

職業訓練局一直密切留意香港公共健康情況。有鑒於新型冠狀病毒疫情的發展,同時以學生的學習、健康和安全為首要考慮下,屬於以下類別的同學於整段接受强制檢疫/檢測的期間請勿回校出席面授課堂:

- 1. 確診/或初步確診 2019 冠狀病毒病;
- 2. 被衛生防護中心要求接受強制檢疫;
- 3. 根據《預防及控制疾病條例》(第 599J 章)規定須進行強制檢測人士。

同學如屬於上述類別的人士,必須立即通知老師或學院秘書處。學校會根據衛生防護中心的 指示作出適當安排。同學於强制檢疫/檢測期間的學習和評核會盡可能以其他模式進行。同 學在完成強制檢疫或全部強制檢測*後,請盡快聯絡相關院校以恢復面授課堂,多謝合作。

*認可2019 冠狀病毒病檢測(https://www.coronavirus.gov.hk/chi/early-testing.html)

Notice to Students

Class Arrangements during Compulsory Quarantine / Testing Period

VTC has been closely monitoring the public health situation in Hong Kong. Considering the potential surge of COVID-19 cases, and your learning, health and safety being our top priority, students of the following categories shall not attend face-to-face classes on-campus during the whole compulsory quarantine / testing period:

- 1) Confirmed case or a preliminary tested positive case of COVID-19;
- 2) Subject to the compulsory quarantine per instruction and advice from the Centre for Health Protection (CHP);
- 3) Person subject to compulsory testing under Cap. 599J.

Students being one of the above categories should inform teachers or staff of the Campus Secretariat of your respective campus/institution immediately. Advice from the CHP on necessary arrangements would also be sought. Where practicable, alternative learning and assessment arrangements would be provided during the compulsory quarantine / testing period. Upon completion of the compulsory quarantine / testings*, students should inform the campus/institution concerned to resume face-to-face classes on campus. Thank you for your cooperation.

*Recognized COVID-19 tests (https://www.coronavirus.gov.hk/eng/early-testing.html)